

## استفاده از شبکه عصبی با انتشار هدایت یافته در خوشه‌بندی زیر

### کلمات متون چاپی فارسی<sup>۱</sup>

محمد جواد فدایی اسلام<sup>۲</sup>، ناصر مزینی<sup>۳</sup>

#### چکیده

در این مقاله، از شبکه عصبی با انتشار هدایت یافته برای تصحیح نتایج حاصل از جداسازی زیر کلمات متون چاپی فارسی استفاده شده است. زیر کلمات بدون نقطه، با استفاده از روشی به زیر حروف شکسته می‌شوند. هر زیر حرف با زیر حرف‌های به دست آمده از فونت لوتوس مقایسه شده و میزان شباهت آن با استفاده از معیار فاصله اقلیدسی و ویژگی گشتاور مرکزی نرمال شده سنجیده می‌شود. سپس این مقادیر برای شناخت دنباله زیر حروف به شبکه داده می‌شود. شبکه با انتشار هدایت یافته یک ساختار درختی دارد و به صورت بدون ناظر عمل می‌کند و برای هر کلمه ممکن است چندین پیشنهاد با درجه شباهت گوناگون ارایه کند. پایگاه داده، زیر کلمات متدائل روزنامه‌های فارسی بودند که در معرض نوعی از اعوجاج قرار گرفتند. نتایج شناسایی پس از اعمال شبکه در مقایسه با معیار فاصله اقلیدسی بهبود چشمگیری یافت.

#### کلمات کلیدی

شبکه عصبی با انتشار هدایت یافته، بازنگاری متون چاپی فارسی، پردازش تصویر، خوشه‌بندی

## Application of Guided Propagation Network on Persian Subword Clustering

M. J. Fadaeieslam, N. Mozayani

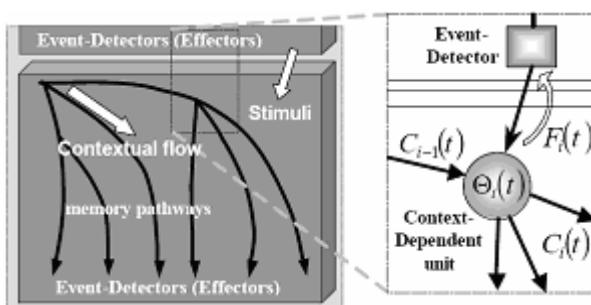
#### Abstract

In this study, a Guided Propagation Network is used to improve the results of Persian subword recognition. The subwords which are without points are broken to subcharacters. Each subcharacter is compared to Lotus Font subcharacters and its similarity is determined using Euclidian distance criterion and normalized central moments feature. The results are given to the network for recognizing the sequence of subcharacters. The network has a tree structure. It operates unsupervisedly and might propose several solutions with different degrees of similarity. The data set is collected from the common subwords of Persian newspapers. We have also simulated a kind of distortion to the subwords. After applying the network, the results of recognition improved drastically, compared to the Euclidian distance criterion.

#### Keywords

Guided Propagation Network, GPN, OCR, Optical Character Recognition, Image Processing, Clustering, Text Recognition.

- 
- ۱- این تحقیق با حمایت شورای عالی اطلاع رسانی انجام شده است.
  - ۲- دانشجوی دوره دکترا، دانشکده کامپیوتر، دانشگاه علم و صنعت ایران، fadaei@iust.ac.ir
  - ۳- عضو هیئت علمی، دانشکده کامپیوتر، دانشگاه علم و صنعت ایران، mozayani@iust.ac.ir



شکل ۱- معماری GPN [۴] (یک مژول شبکه)

هر واحد یک آستانه تحريك  $\theta(t)$  دارد که ممکن است به وسیله سیگنال تسهیل کننده  $(F(t))$  کاهش یابد. به عبارتی سیگنال تسهیل کننده به معنای انتظار برای رسیدن ورودی تسهیل شده است.

مقدار خروجی یک واحد پردازش اولیه وقتی ورودی از حد آستانه بیشتر باشد، خطی است و در پایین این حد واحد پردازش اولیه خروجی ندارد. ماکریم خروجی  $A_{\max}$  زمانی حاصل می-شود که ورودی مقدار ماکریم خود را به دست آورد [۶]. مقدار آستانه یک واحد بافتی از رابطه (۱) محاسبه می-شود که در این رابطه،  $R_{i-1}$  برای تنظیم نسبت بین  $(t)$  و  $C_{i-1}(t)$  و  $S_i(t)$  است و بسیار آهسته با قانونی شبیه هب تغییر می-کند،  $E_n$  تحريك-پذیری<sup>۵</sup> واحد بافتی را مشخص می-کند.

$$\theta_i(t) = \frac{\max(S_i(t) + R_{i-1} \times C_{i-1}(t))}{E_n} \quad (1)$$

$$= \frac{(1 + R_{i-1}) \times A_{\max}}{E_n}$$

وقتی ورودی از حد آستانه فراتر رود، خروجی واحد از رابطه زیر محاسبه می-شود:

$$C_i(t) = \frac{S_i(t) + R_{i-1} \times C_{i-1}(t-1)}{1 + R_{i-1}} \quad (2)$$

در رابطه (۱)،  $A_{\max}$  بیشترین مقدار هر ورودی است و همیشه  $1 > E_n$  است. اگر بیشینه مقدار تحريك ورودی، بتواند به تنها ی بیشتر از مقدار آستانه شود(برقراری رابطه (۳)), واحد فقط با استفاده از حداقل مقدار تحريك، می-تواند فعال شود. به این حالت "انتشار اجباری" گویند، و این نوع واحد بافتی "هدایت کننده داده" نام دارد.

$$A_{\max} < ((1 + R_{i-1}) \times A_{\max}) / E_n \quad (3)$$

یک واحد بافتی "هدایت کننده دانش" است؛ اگر بیشینه مقدار ورودی بافتی به تنها ی بتواند از حد آستانه رد شود. که به این حالت "انتشار گسترش یافته" می-گویند(رابطه (۴)). در این مورد بدون آمدن سیگنال تحريك جریان می-تواند ادامه یابد.

$$A_{\max} < R_{i-1} < ((1 + R_{i-1}) \times A_{\max}) / E_n \quad (4)$$

## ۱- مقدمه

شبکه عصبی با انتشار هدایت یافته، با الهام از مغز انسان به وجود آمده و سعی دارد از بعد زمان در معماری خود استفاده کند. در این شبکه اطلاعات مربوط به یک دنباله در همزمانی بین تحريك ورودی و جریان داخلی آن ذخیره می-شود. از ویژگی های مهم این شبکه آن است که فرآیند پردازش اطلاعات و یادگیری به طور همزمان انجام می-شود، بدین معنا که به محض ورود دنباله ای که قبلا دیده نشده است شبکه می-تواند آن را یاد بگیرد.

حروف در متون فارسی و عربی به هم می-پیوندند که گاهی این پیوستگی باعث تغییر در شکل حروف می-شود. با توجه به این نکته دسته مهمی از روش های شناسایی متون فارسی ابتدا کلمه را به حروف آن می-شکنند سپس بخش ها را مورد شناسایی قرار می-دهند. در این روش که مبتنی بر جداسازی است دنباله ای از حروف و زیر حروف پدید می-آید. از آنجا که شبکه با انتشار هدایت یافته دنباله تحريك ها را به خوبی تشخیص می-دهد در این مقاله از آن برای بهبود نتایج حاصل از جداسازی زیر کلمات فارسی استفاده شده است. ساختار مقاله بدین صورت است که در بخش دوم معماری شبکه های عصبی با انتشار هدایت یافته معرفی می-شود. در بخش سوم بخش بندی کلمه به حروف و زیر حروف و پیاده سازی شبکه بررسی شده است بخش آخر به جمع بندی و نتیجه گیری و ارایه پیشنهادها اختصاص دارد.

## ۲- معماری شبکه عصبی با انتشار هدایت یافته<sup>۱</sup>

شبکه های با انتشار هدایت یافته از یک یا چند مژول تشکیل می-شوند. هر مژول به وسیله یک جریان داخلی اولیه که خود به خود در آن وجود دارد، و نام آن نیز جریان بافتی<sup>۲</sup> است فعال می-شود. جریان بافتی در طول زمان به سمت یک خروجی مشخص هدایت می-شود. البته این هدایت با استفاده از سیگنال تحريك(سیگنال فعالیت)<sup>۳</sup> که از مژول های جانبی (یا محیطی) می-آید و سیگنال تسهیل کننده<sup>۴</sup> (سیگنال کاهش دهنده آستانه)  $F_i(t)$  که از مژول های پایین تر یا تنظیم کننده مرکزی می-آید انجام می-شود. شکل (۱) معماری GPN را نشان می-دهد. در سمت چپ یک مژول GPN نمایش داده شده که دارای سه جریان منشعب از ریشه است. این جریان های بافتی به سمت آشکارساز های رویداد در حرکت هستند، در سمت راست هم یک سلول بافتی نشان داده شده که از پدر خود سیگنال  $C_{i-1}(t)$  را دریافت می-کند. این سلول قبل از فعال شدن به آشکارساز مژول دیگر سیگنال تسهیل کننده  $F_i(t)$  می-فرستد و با این سیگنال آستانه فعالیت سیگنال تحريك وابسته به خود را کاهش می-دهد. وقتی مجموع  $C_{i-1}(t)$  و تحريك رسیده، از آستانه بیشتر شد  $C_i(t)$  تولید شده و به سلول بافتی بعدی فرستاده می-شود.

### جدول ۱- دقت بازناسانی بدون استفاده از شبکه

دقت تشخیص	ویژگی داده ورودی
٪۱۰۰	فونت لوتوس با بزرگی ۱۲ بدون اعوجاج و نویز
٪۵۷،۴۹	فونت لوتوس با بزرگی ۱۲ (نویزدار)

این روش  $E_i$  برای کلیه گرهها ثابت در نظر گرفته شده است. با توجه به اینکه بیشینه مقدار صورت کسر مد نظر است. رابطه (۱) برای هر گره به صورت زیر می‌شود.

$$\theta_i = \frac{100 \times (1+R)}{E} \quad (5)$$

مقدار سیگнал تحریک از رابطه (۶) به دست می‌آید.

$$S_i(t) = 100 - dist \times 50 \quad (6)$$

در رابطه (۶) مقدار  $dist$  فاصله اقلیدسی گشتاور مرکزی نرمال شده بخش ورودی با بخشی است که این سیگنال تحریک مربوط به آن است. این جریان تا گره‌های برگ ادامه می‌باید و میزان این جریان در گره برگ مشخص کننده میزان شباهت دنباله ورودی با دنباله‌ای است که این گره معرف آن است.

سیگنال تسهیل کننده به صورت صفر و یک صادر می‌شود بدین صورت که از مرحله جداسازی فاصله هر بخش با تک تک بخش‌های الگو محاسبه می‌شود. اما با استفاده از سیگنال تسهیل کننده تنها آنهایی مد نظر قرار می‌گیرند که جزو فرزندان آن گره باشند و در یک رابطه متقابل فرزندانی مورد بررسی قرار می‌گیرند که از دسته بخش ورودی باشند.

هر چند شبکه با انتشار هدایت‌یافته، فرآیند خوشبندی و یادگیری را باهم انجام می‌دهد. اما برای مقاوم بودن بیشتر در برابر نویز، این دو فرآیند را از هم جدا نمودیم. زیرا مطمئن هستیم که تمام حالات متداوول را می‌توانیم با یک بار دادن داده‌های بدون نویز به شبکه، به آن آموزش دهیم. پارامتر  $R$  نسبت بین سیگنال تحریک و جریان بافتی را مشخص می‌کند. از دیدگاه دیگر جریان رسیده از پدر را بین فرزندان تقسیم می‌کند. پس چه بهتر است که بر اساس تعداد تکرار آن فرزند یا حرف بعد از پدر تنظیم شود.

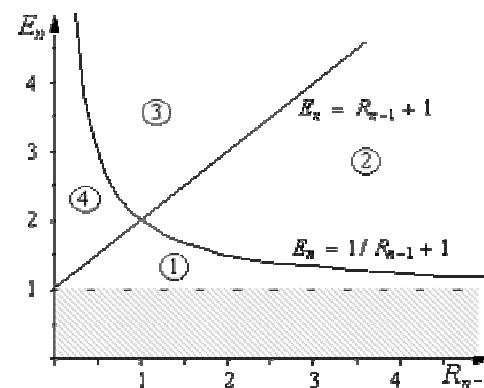
### ۲-۳- نتایج پیاده‌سازی

مشخصات شبکه عصبی با انتشار هدایت‌یافته که برای پیاده‌سازی استفاده شده، در بخش قبل آمد. درخت مناسب برای پیمایش نیز به همراه ضرایب  $R$  ساخته شد. تنها پارامتر باقی‌مانده میزان تحریک هر سلول بافتی،  $E$  است. ابتدا این پارامتر را برای هر سلول برابر  $1,3$  قرار دادیم (انتشار اجرایی). در این حالت سیگنال تحریک به تنها یک می-

تواند یک سلول پیش فعال شده را فعال کند، اما هیچ سلولی در حالتی قرار نمی‌گیرد، که بدون سیگنال تحریک فعال شود [۹و۳]. نتایج بالا نشان می‌دهد در صورتیکه  $R$  کمتر از یک باشد، و به سمت

صفر میل کند اهمیت سیگنال تحریک بیشتر می‌شود.

اما در حالت پایه یا "انتشار محدود" واحد بافتی برای گذر از مقدار آستانه و فعال شدن واحد به هر دو ورودی بافت و تحریک نیازمند است. شکل (۲) این حالت‌ها را در قالب یک نمودار نشان می‌دهد [۳].



شکل ۲- حالت‌های مختلف فعالیت یک سلول بافتی. ناحیه ۱: انتشار محدود، ناحیه ۲: انتشار گسترش‌یافته، ناحیه ۴: انتشار اجرایی، ناحیه ۳: انتشار اجرایی و گسترش‌یافته [۴]

### ۳- بخش‌بندی زیر کلمه به حروف و زیر حروف و به کارگیری شبکه برای بهبود آن

برای استخراج زیر کلمات فارسی از روش [۸و۹] استفاده شده است. به این ترتیب که نسخه الکترونیکی چند سال روزنامه‌ها مورد پردازش قرار گرفت و زیر کلمات آنها استخراج شد. با استفاده از این روش و بدون در نظر گرفتن نقطه تعداد زیر کلمات فارسی متداول به ۳۷۵۸ عدد - رسید. به نحوی که در مرجع [۹] توضیح داده شده است به آن نویز اضافه شد.

برای بخش‌بندی از پروفایل بالای زیر کلمات استفاده شد که به جهت اختصار به آن نمی‌پردازیم (در مراجع [۷و۹] به طور کامل بحث شده است).

برای موتور تشخیص معیار فاصله اقلیدسی در نظر گرفته شد که با استفاده از ویژگی گشتاور مرکزی نرمال شده، داده‌های ورودی را با بخش‌هایی که از فونت لوتوس با بزرگی ۱۲ به دست آمده‌اند، مقایسه می‌کند. دقت میزان بازناسانی برای داده‌های ورودی مختلف، در جدول (۱) آمده است. دنباله‌هایی که در قسمت بخش‌بندی به دست آمده‌اند، در بخش بعد برای بهبود تشخیص، به شبکه می‌دهیم.

### ۳- استفاده از شبکه با انتشار هدایت‌یافته برای بهبود نتایج بخش‌بندی

شبکه پیاده‌سازی شده دارای یک مژول است. البته در صورتی که اطلاعات ساختار زبانی بیشتری از فضای بازناسانی متون وجود داشته باشد، می‌توان مژول‌های دیگری هم طراحی نمود.

جریان بافتی اولیه، از ریشه به فرزندانش در ابتدا همیشه مقدار ماکریم خود را دارد که در اینجا ۱۰۰ در نظر گرفته شده است. در

و برای هر داده ورودی، ممکن است چند پیشنهاد ارایه دهد و میزان شباهت با داده ورودی را هم مشخص می‌کند. شبکه این قابلیت را دارد که از مازولهای متعدد تشکیل شود، با استفاده از این قابلیت می‌توان اطلاعات دستور زبانی مربوط به یک زبان را هم در شبکه استفاده کرد و یا چند مازول با روش‌های مختلف بازنگاری ایجاد کرد که توسط سیگنال‌های تحریک و تسهیل کننده با یکدیگر ارتباط دارند و نتیجه در انتهای توسط یک مازول که از اطلاعات به دست آمده از مازولهای دیگر استفاده می‌کند تولید شود.

## مراجع

- [1] P. Escande, D. Béroule, and P. Blanchet, "Speech recognition experiments with guided propagation", Proc. Int. Joint Conf. Neural Networks, Singapore, 1991.
- [2] M. Roques and D. Beroule, "Strategies of Unsupervised Learning for A Parallel Parsing Architecture," Proceedings of the International Joint Conference on Neural Networks, Seattle.
- [3] C. Toffano-Nioche, D. Béroule, and J. P. Tassin, "A functional model of some Parkinson's disease symptoms using a guided propagation network," Artif. Intell. Medicine, no. 14, pp. 237–258, 1998.
- [4] D. Beroule, "An Instance of Coincidence Detection Architecture Relying on Temporal Coding," IEEE Transactions on Neural Networks, vol. 15, No. 5, September 2004.
- [5] C. Toffano-Nioche, H. Ruellan, C. Ménigault, J. C. Martin, A. Lainé, and D. Béroule, "The neverending learning II", LIMSI Internal Rep. N96-05, 1996.
- [۶] ابراهیمی، ا. و کبیر، ا. "استفاده از یک روش دو مرحله‌ای برای طبقه‌بندی زیر-کلمات چاپی فارسی"، ششمین کنفرانس سیستم‌های هوشمند، کرمان، ۱۳۸۳.
- [۷] ر. عزمی، "بازشناسی متون چاپی فارسی"، پایان نامه دکتری، دانشگاه تربیت مدرس، ۱۳۷۸.
- [۸] ابراهیمی، ا. و کبیر، ا. "یک روش دو مرحله‌ای برای طبقه‌بندی زیر-کلمات چاپی" نشریه مهندسی برق و مهندسی کامپیوتر ایران، سال ۲، شماره ۲، ۱۳۸۳.
- [۹] فدایی اسلام، "استفاده از شبکه عصبی با انتشار هدایت یافته در خوشه‌بندی زیر کلمات متون چاپی فارسی"، پایان نامه کارشناسی ارشد، دانشگاه علم و صنعت ایران، ۱۳۸۴.

## زیرنویس‌ها

- 
- Guided Propagation Network -۱  
Contextual Flow -۲  
Stimuli -۳  
Facilitation -۴  
Excitability -۵

شبکه دیگری مورد آزمون قرار گرفت. بدین صورت که  $R' = 1 + R$  به جای  $R$  استفاده شد. در این حالت تمام گره‌ها در حالت انتشار محدود قرار می‌گیرند (جدول (۲)). طبقه بنده درست، در انتخاب اول بهتر شده است، برای آنکه در این شبکه به جریان‌های داخلی بیشتر اهمیت داده شده است. اما میزان پیشنهادها کم و میزان واژگی زیاد شده است. دلیل آن است که سلول‌های پیش فعالی که می-توانستند تنها با سیگنال تحریک فعل شوند، اکنون برای فعل شدن به جریان زیاد بافتی علاوه بر سیگنال تحریک نیازمندند [۴، ۹].

تفییر دیگری در شبکه می‌دهیم، مقدار  $E$  را از ۱,۳ به ۱,۵ افزایش می‌دهیم. این افزایش حالت کاری سلول‌ها را تغییر نمی‌دهد و کماکان آنها را در انتشار محدود نگه می‌دارد. اما به علت کاهش میزان آستانه، باعث می‌شود جریان‌های و سلول‌های بیشتری در شبکه فعال باشند. (جدول (۲)). همانطور که دیده می‌شود نتایج، بهبود چشمگیری یافته است. توجه به این نکته مهم است که هر چند میزان بالاتر  $E$  باشد، میزان درستی در حداکثر ده انتخاب اول را افزایش می‌دهد، اما زیاد کردن بی رویه آن موجب زیاد شدن تعداد سلول‌های فعل می‌شود، یا به عبارتی برای یافتن جواب تمام شبکه را می‌گردد. پس آن را باید در حد متعادلی تنظیم نمود.

## جدول ۲- نتایج شبکه بر روی فونت لوتوس ۱۲ نویزدار

$E=1.5$ $R'$ و	$E=1.3$ $R'$ و	$E=1.3$	
%۷۰,۴۸	%۱۸,۷۱	%۱۳,۶۳	زیر کلمات تشخیص داده نشده(واژگی)
%۲۰,۱۳	%۶,۴۱	%۱۲,۸۳	زیر کلمات اشتباه تشخیص داده شده
%۷۴,۰۶	%۶۶,۸۴	%۶۱,۷۶	طبقه بنده درست در انتخاب اول
%۹۰,۳۷	%۷۴,۵	%۷۳,۵۲	میزان درستی در حداکثر ده انتخاب اول
۳,۷۱	۲,۱۵	۲,۶۱	متوسط کل پیشنهادها برای هر زیرکلمه

## ۴- نتیجه‌گیری و ارایه پیشنهادها

شبکه عصبی با انتشار هدایت یافته، یک ساختار درختی بدون ناظر است. این شبکه از شبکه‌های طبیعی الهام گرفته شده، و قابلیت یادگرفتن یک دنباله، با استفاده از همزمانی بین سیگنال‌های تحریک و جریان داخلی را دارد. فرایند یادگیری در این شبکه همزمان با پردازش و استفاده از آن است. این شبکه مانند سایر شبکه‌های عصبی که فیدبک ندارند، در مقایسه با برخی مدل‌های آماری مثل مدل مخفی مارکوف بسیار سریع است. در ابتدا، در این شبکه یک جریان اولیه وجود دارد که با استفاده از سیگنال‌های تحریک و سیگنال‌های تسهیل‌کننده به سمت خروجی هدایت می‌شود، میزان جریانی که به گره انتهایی می‌رسد نشان‌دهنده شباهت دنباله ورودی به آن است. شبکه با انتشار هدایت یافته در خود مکانیزمی برای واژگی دارد